



《习近平谈“一带一路”(2023年版)》 英文版出版发行

新华社北京4月28日电 中共中央党史和文献研究院翻译的《习近平谈“一带一路”(2023年版)》一书英文版,近日由中央编译出版社出版,面向海内外发行。

《习近平谈“一带一路”(2023年版)》由中共中央党史和文献研究院编辑,收入习近平总书记2013年9月至2023年11月期间关于共建

“一带一路”的重要文稿78篇。全书系统反映了习近平总书记对共建“一带一路”指导原则、丰富内涵、目标路径等的深刻阐述,全面呈现了共建“一带一路”从中国倡议走向国际实践,从理念转化为行动,从愿景转变为现实,从谋篇布局的“大写意”到精耕细作的“工笔画”,取得实打实、沉甸甸的成就,成为

受欢迎的国际公共产品和国际合作平台的发展历程。

该书英文版的出版发行,有助于国外读者深入了解共建“一带一路”的理念、举措、目标和成果,对于进一步增进国际社会的认识理解,深化“一带一路”国际合作,推进共建“一带一路”高质量发展,让“一带一路”惠及更多国家和人民,具有重要意义。

全市基层社会治理现场推进会召开

持续巩固“百日攻坚”成果 全面加强市域基层治理体系和能力建设

本报讯(记者 舒泉清)4月28日,全市基层社会治理现场推进会在金坛区儒林镇召开,深入学习贯彻习近平总书记关于基层治理的重要论述和关于安全生产的重要指示精神,持续巩固“百日攻坚”成果,真心用心做好安全生产各项工作,全面加强市域基层治理体系和能力建设,实现高水平安全、高效能治理和高质量发展良好互动。市委书记陈金虎出席并讲话,市委副书记、市长盛蕾主持会议。市委副书记、政法委书记李培东出席。

与会领导参观了金坛区儒林镇综合指挥中心和五叶网格综合工作站。儒林镇围绕“一个体系指挥、一张网统管、一支队伍落实”,经过3年多实践探索,走出了一条以党建引领为核心,网格化、信息化、责任化“三化融合”为主要特征的基层治理新路径。

陈金虎指出,安全生产是底线、红线,更是重于泰山的生命线。各地各部

门要牢固树立正确的政绩观,把安全生产作为最重要的民生实事来抓、当成发展的核心问题来抓,把绣花功夫放在日常、严在经常、管在平常,将安全生产风险防范的“铜墙铁壁”打造得更加坚强。

要突出“到位”抓责任落地。坚持把责任落实作为善治之道的“撒手锏”,坚决压实党政领导责任、属地管理责任、部门监管责任、企业主体责任、员工岗位责任,做到责任主体明确化、责任层层清晰化、责任运行链条化、责任落实闭环化。

要突出“高效”抓网格治理。坚持把网格建设作为抓好基层安全生产工作的重要抓手,不断健全完善网格化管理体系,配强网格队伍,厘清责任清单,强化信息赋能,以“小网格”撑起“大治理”。

要突出“攻坚”抓专项整治。常态长效抓好粉尘涉爆专项整治,有力有序推进“厂中厂”综合治理,深入开展社会面小场

所隐患排查治理,把深化专项整治作为消除隐患存量、遏制风险增量的有效抓手。

要突出“预防”抓风险防范。把工作的着力点更多地放到事前预防和源头治理上,扎实开展治本攻坚三年行动,纵深推进市域公共安全体系建设,严防风险演变、隐患升级,全面提升本质安全水平。

要突出“专业”抓基层建设。进一步理顺工作体系,关爱基层干部,弘扬安全文化,以严密的组织机构、专业的人员队伍、浓厚的安全氛围,保障安全生产治理体系高效顺畅运转。

陈金虎强调,市委、市政府在儒林镇召开现场会,就是要坚持和发展新时代“枫桥经验”,推动乡镇、街道把工作重心转到社会治理、公共服务和民生保障上来,学经验、转理念、优机制、落责任、强治理、促发展、惠民生,成为我市强化基层治理的重要转折点和里程碑,成为提

升本质安全水平、实现城市安全发展的新起点。要强基固本抓治理,深化“一网格一支部一阵地”建设,打通市、区、镇街、村社四个层级。要赋能提质抓治理,深入实施“精网微格”工程,全力推进“一网统管”三年行动计划,落实好“大数据+网格化+铁脚板”经验。要减负增效抓治理,让基层干部把更多的时间和精力用来抓落实、强服务、促发展。要立足预防抓治理,坚持关口前移、重心下移、源头治理,建强矛盾纠纷多元化解“一站式”平台。要守正创新抓治理,用好改革“关键一招”,坚持因地制宜,发扬首创精神,推动形成典型引路、比学赶超的工作局面。各地各部门要牢固树立“群众过节、干部过关”思想,扎实抓好“五一”前后安全稳定各项工作,为群众欢度节日筑牢安全防线。(下转2版)

这座城市的上空,飘着一串又一串的美妙音符

“青春乐都”——常州等你来

□本报记者 朱雅萍

4月26日晚,一个春风拂面的周末。位于新区中心公园的“音乐房子livehouse”,一场名为“听电影”的主题音乐会,为现场所有人营造了热烈的音乐氛围。

不止是这个周末,选择在每个夜晚走进“音乐房子livehouse”,都能邂逅一场音乐会,或是激情摇滚,或是民谣吟唱,或是华语流行,也有可能是欧美经典……各种音乐类型的高水准演绎,让这座城市的上空,增添了一串又一串美妙的音符。

跟着音乐游常州,已经日益在广大歌迷、游客中形成共识。“凤凰传奇”常州站万人合唱,嗨遍全场的余音还未散去,“五一”期间,太湖湾音乐节又将掀起阵阵热潮,还有蓬勃生长的“野生”演唱会、来常扎根的年轻唱作人……当更多的音符从城市四面八方融汇,“青春乐都”的城市形象,便在越来越多的歌迷、游客和市民心中跃然而出。

“常州,还要来!”

近日,某权威票务平台发布音乐节行业数据,常州挺进2023音乐



今年3月,在常州新龙NUTS音乐节,来自四面八方的歌迷跟随音乐的动感节奏,尽情挥洒激情。(资料图)

节票房TOP10城市,2023音乐节想看用户TOP10城市。

进入2024年,常州的表现更为抢眼:刚到草长莺飞三月天,各类演唱会、音乐节便高歌猛进,歌迷抢票如火如荼。难怪有人戏称:“今年抢不到票的日子,比去年来得要早一些。”

3月底,在绿意盎然的新龙生态林,常州·新龙NUTS音乐节吸引4万名乐

迷共唱青春乐章;同一时期,在碧波荡漾的长荡湖畔,常州·芒禾长荡湖音乐节让五湖四海的歌迷直呼不虚此行。以音乐为媒介,乐美、人美、景美的常州走进了很多人心里,歌迷们纷纷在社交媒体点赞,“常州,还要来!”

“常州,我来了!”

子天是“音乐房子”品牌总监,成都人,

虽然来常州的时间并不长,但却对这片“音乐热土”充满好感。“常州不仅有因为演唱会而火爆出圈的副市长,还有和我们面对面座谈如何打造“青春乐都”的文旅局局长,包括之前选择落户常州时,我们也深切感受到了新北区在招商引资项目时的真诚和热情。”这一切,都让他们感受到了常州打造“青春乐都”的坚定决心、务实之举和创新思维。

“音乐房子”成立于2002年,张靓颖、谭维维、王铮亮等知名歌手早期便是从这里开始踏上音乐之旅。近些年,驻唱歌手中更是涌现出一批百万粉丝的网红。

2024年,在新北区的积极指引下,“音乐房子”登陆常州,立刻就受到常州市民的热烈追捧。令人意想不到的是,人气很高的“音乐房子”歌手路飞在常州演出几天后,便决定常驻常州。“这里每个人都热爱音乐,找到了很多知音。”路飞以前常驻其他城市,但在常州感受到了“青春乐都”的独特魅力,也决心在这里更好地开启音乐创作生涯。

“常州,等你来!”

“因为‘凤凰传奇’第一次去常州,免费坐了地铁,景点半价。”“常州文化广场停车费这么离谱——超级便宜!”“在这里不得不夸一下常州这家酒店,演唱会散场后给粉丝客人准备了免费茶点,五星好评!”……(下转2版)

市委常委会召开

本报讯(记者 舒泉清)4月28日,市委常委会召开会议,传达学习习近平总书记在重庆考察时、在主持召开新时代推动西部大开发座谈会上的重要讲话精神;传达学习中共中央办公厅、国务院办公厅《维护社会稳定责任制规定》精神,听取我市贯彻落实工作安排;听取全市当前生态环境保护、安全生产工作、民生实事推进工作情况汇报。市委书记陈金虎主持会议。

会议指出,全市上下要认真学习贯彻习近平总书记在重庆考察和在新时代推动西部大开发座谈会上的重要讲话精神,与学习贯彻总书记对江苏工作重要讲话重要指示精神结合起来,深入实施“532”发展战略,努力为全国全省大局作出更大贡献。要加快锻造新质生产力,以新能源之都建设为引领,促进合成生物、低空经济、固态电池、氢能等未来产业快速壮大,加快产业链和人才团队集聚。要全面深化改革开放,持续打造一流营商环境,推动外贸“新三样”加速出海。要全力提升城市能级,统筹推进“两湖”创新区、高铁新城建设和老城厢复兴发展。要扎实推进城乡融合发展,统筹实施新型城镇化和乡村振兴战略。要持续完善基层社会治理体系,积极探索社会治理有效路径。要着力加强党的建设,巩固拓展主题教育成果,扎实开展党纪学习教育,持续营造风清气正的政治生态。

会议强调,要自觉把学习贯彻《维护社会稳定责任制规定》精神和贯彻习近平法治思想、总体国家安全观等结合起来,扎实做好安全稳定各项工作,为推动常州经济社会高质量发展营造良好环境。要坚持和发展新时代“枫桥经验”,推进矛盾纠纷多元化解“一站式”平台建设,确保人民生命财产安全和社会大局稳定。

会议讨论了《常州市“重大项目攻坚突破年”活动考核细则(2024年度)》,强调,要锚定年度目标任务,扎实做好重大项目“招推服”工作,以重大项目建设的实效推动“万亿之城再出发”。会议强调,要坚决扛起政治责任,协同推进降碳、减污、扩绿、增长,更高标准打好蓝天、碧水、净土保卫战,全力以赴抓好中央、省生态环境保护督察问题整改,深入推进新一轮太湖综合治理“1+8”行动和河流水质提升专项行动,推动“危污乱散低”全面出清。要牢固树立“讲安全就是讲政治、抓安全就是抓发展、保安全就是保民生”的理念,聚焦“百日攻坚”、“厂中厂”治理、消防安全隐患排查等重点任务打好安全生产攻坚战,坚决落实“党政同责、一岗双责”和“三管三必须”要求,推动镇、街道把工作重心转向安全生产、社会治理、公共服务等,以高水平安全护航高质量发展。要站稳人民立场,把群众满意作为检验民生实事项目成效的最终标准,及时协调解决难点堵点问题,推动各项工作取得实效。

会议强调,要抢抓节假日消费黄金期,积极组织形式多样、群众喜闻乐见的文旅消费活动。要切实抓好节日期间安全生产工作,全力营造安全稳定社会氛围。各级党员干部特别是领导干部要严格遵守中央八项规定及其实施细则精神,过一个风清气正的“五一”。

会议还研究了其他事项。

“江南第一燕·行走的思政课”现场推进会召开 因地制宜务求实效办好思政课

本报讯(唐文竹 覆磊)4月28日,“江南第一燕·行走的思政课”现场推进会在钟楼区召开。市委常委、宣传部部长陈志良出席会议并讲话。

陈志良强调,因地制宜、务求实效地办好思政课,要办好立德树人的“关键课程”,打造与时俱进的“思政金课”,不断探索大思政课的“地方样本”,持续擦亮“江南第一燕”思政建设的“常州品牌”,帮助青少年形成正确的世界观、人生观、价值观,树立正确的历史观、民族观、国家观、文化观。

去年3月以来,钟楼区推动“大思

政课”改革创新,挖掘名人故居、博物馆、纪念馆、公园、企业、文明实践阵地等育人资源,开辟了8条实景式体验线路,建成了47个教学实践基地。

会上,与会代表现场体验沉浸式思政课——“未来属于我”科技之路教学。活动中,行走的思政课市级线路发布,全市将设置科普路上的思政课、走进公园课程、文博场馆里的思政课等课程。“江南第一燕”大思政课青少年网上理论传播活动同时启动。

市政协副主席、市教育局局长长利梅参加活动。

我市在全省首推 “建设项目服务清单制”改革

本报讯(吴燕翎 沈霞)4月25日,常州诚铭电子科技有限公司高端声学元器件项目依照“建设项目服务清单制”模式,在签订土地出让合同的当天,同步取得“四证五书”,实现高质量“拿地即开工”。这也标志着全省首个“建设项目服务清单制”改革项目正式落地。

“建设项目服务清单制”改革,是今年新北区聚焦项目服务全生命周期推出的一项创新举措,通过部门联动、提前介入、系统谋划,根据不同项目量身定制服务清单,实现“一项目一清单”。

“清单包含从项目签订投资协议到竣工投产的所有事项,涉及企业需在审批部门、中介机构实施的各类事项及费用相关情况,全面实现‘一单尽列’。”新北区行政审批局建设项目审批处处长

长许枫毅介绍,该改革将形成项目推进“底单”,企业在此基础上能对项目推进各阶段准备有更清晰的了解,同时也能帮助企业更合理安排进程。在项目报审期间,不增加清单外事项。清单报审完毕,项目可竣工投产,最大程度减少企业跑动次数和跑动时间。

诚铭电子总投资约3.5亿元,建成后形成年产高端声学元器件(扬声器)1亿只的生产能力。此次服务清单针对该项目特点明确了52项清单事项,全面保障项目落地投产。

新北区将进一步联动部门、联合板块,深化“建设项目服务清单制”改革,通过多案例试点、多方位互动等方式,持续优化建设项目服务清单,形成可复制、可推广的实施方案,为省、市工程建设项目审批制度改革贡献更多经验。

□本报记者 唐秋冰 通讯员 常工宣

时代呼唤担当,奋斗创造未来。“五一”国际劳动节前夕,记者来到我市重点工程、重点项目、城市保供行业,采访了一群将在假日期间坚守岗位的劳动者,他们以勤勉负责的工作诠释“劳动最光荣”。



胡平摄

致敬书写最美节日画卷的劳动者

——写在“五一”国际劳动节到来之际

重点工程,有我在

4月22日,常泰长江大桥南接线工程现场,机器轰鸣,热火朝天。该项目2号架桥机施工段正在进行段梁拼装,场面十分壮观。施工人员于想说:“3年前,我带着激情和梦想来到常泰长

江大桥项目部,看着那一片片节段梁渐渐架起来,很有成就感。”

在该项目春江枢纽D匝道施工段,沥青施工队的王番介绍:“我们施工队成立快30年了,参与了一条又一条道路的建设,我们将由衷地感到自豪。今年‘五一’,我们将驻扎在工地,非常期待常泰南接线项目早日通车。”

常泰长江大桥及南北公路接线工程是江苏“十五射六纵十横”高速公路网中的关键工程,也是常州加快东融西进、南接北联,建好长三角交通中轴的重点项目之一。目前,该项目已完成总工程量的85%,路基桥梁、路面基层已基本完成。“五一”假期,550余名建设者将放弃休假坚守岗位,全力以赴推进沥青面层及各项附属工程施工,跑出项目“加速度”。

为您服务,我在路上

快递卸下、粗略分拣、第二次精拣、货品扫码、装车、派送,一连串的步骤,是常州顺丰速运龙虎塘营业部快递员闻金华每天的“必修课”。他负责三晟世界科技产业园片区的快递派送。4月

19日,他接受记者采访时说:“平时一天要跑300多票,量还算可以,关键是把每件快递保质保量送到位。遇到‘6·18’‘双11’,跑票量要翻上好几倍,从早上6点多一直要忙到晚上11点多,一天忙完,两只脚走路都走不动了。”

做快递员很辛苦,但闻金华乐在其中。2008年,27岁的闻金华从江苏宿迁来到常州,当年便加入顺丰,成了一名快递小哥。“第1个月,我拿到了2700多元工资,特别开心。一年不到,工资就翻了一番。现在,1个月能挣1万多元,很满足。”闻金华笑着说,有付出就有回报。

10多年来,闻金华通过勤奋工作收获满满:在新北区新桥镇买了一套90多平方米的房子,一家人在常州立足;通过“传帮带”,带出了一批优秀快递员;去年还被评为常州市快递物流行业“最美小哥”。今年“五一”节,闻金华的计划是:“干活。把每件快递精准无误地投送到位。服务到位。”(下转2版)